

GRAHAM, hon. GEORGE P. (*Renfrew-sud*)—
Suite.

liers Saint-Malo—143; ateliers Transcontinental—143; barils et récipients en acier—144; bureau poste Eganville—146; ateliers Transcontinental Québec—149; commissions ports Québec et Montréal—150; enquête Transcontinental—150; construction ch. fer baie d'Hudson—151; contrats Transcontinental—151; enquête canal Trent—156; gare Union, Québec—159; coût par mille G.-T.-P.—159; coût enquête Intercolonial—161; ligne Toronto-Sudbury—163; minerai contenant du radium—164; contrat manches à charbon Transcontinental—164; manège militaire de Fraserville—164; somme payée abolition passages à niveau—166; pilotage sur Saint-Laurent—167; pont Mission-du-Pas—167; service courrier Morrisburg et Williamsburg—174; changements rampes Transcontinental, usines, dépenses sur divisions de l'Est—177, 178; volontaires marine de Victoria—179; résolutions, exportation ficelle d'engenbergage—182; prohibition des allumettes à phosphore blanc—189; pollution des eaux navigables—189; résolution aide Canadian-Northern—1895; résolution création pension à la vieillesse—211; publications canadiennes pour commissaire du Canada à Londres—213; administration Imprimerie de l'Etat—215; commission de conservation—217; bureau haut commissaire à Londres—218; canal Welland—221; canal de Trent—222; bail chutes Burleigh—223; distribution documents parlementaires—231; augmentation du rendement des mines—243; industrie charbon de tourbe—243; service naval en Canada—257; agents des terres et les élections—259; enquête canal Trent—261; constitution des commissions royales—261; motion censure administration Transcontinental—279.

GREEN, ROBERT F. (*Kootenay*).

Bill The Kettle Valley Railway Co.—69; rapport divorce Vineberg—75; conflits ouvriers de l'île de Vancouver—104.

HANNA, ADELEBERT E. (*Lanark-sud*).

Présentation des députés—141.

HAZEN, hon. JOHN D. (*St-Jean, cité et comté*).

Chemin de fer de la Vallée du Saint-Jean—18; bill commission du port de Montréal—26, 27; bill commission du port de Québec—27; bill commission du port de Vancouver—27; bill enquêtes sur les sinistres maritimes—28; bill de la marine marchande—33, 34; division de pilotage de Montréal—34; bill Transcontinental National—39; loi des pêcheries—42; bill port de North-Sydney—42; bill poissons marins—43; bill marine marchande du Canada—55, 56; transport du poisson frais—78; accident au steamer *Saturnia*—79; changements collège naval d'Halifax—81; disparition du *Karluk*—82; documents officiels français—82; enquête sur le naufrage de l'*Empress of Ireland*—83; frais de transport du poisson—84; irrégularités à l'agence maritime de Québec—85; mouillage dans le port de Montréal—86; navigation dans la baie de Fundy—87; obstruction du port de Yarmouth par la glace

HAZEN, hon. JOHN D. (*St-Jean, cité et comté*)—
Suite.

—87; outillage du port de Québec—87; pêche en eaux limitrophes—87, 88; perte du *Karluk*—88; service naval—90; service train banlieue Saint-Jean—91; version française documents officiels—92; victimes tempête dans baie des Chaleurs—92; administration chemin de fer Intercolonial—94; affaire Wm J. Kelly—107; cas Gustavus A. Colpitts—109; convention sécurité des vies en mer—118; résolutions, subvention au bassin de radoub—184; commissions ports Montréal et Québec—186; port de North-Sydney—189; marine marchande du Canada—189; poisson mariné—189; pollution des eaux navigables—189, 190; résolution transport du poisson—213; service naval—217; architecte naval du Canada—217; réglementation commerce rivière Détroit—229; construction de navires en Canada—230; affaire Trefry—230; naufrage du *Cobequid*—233, 253; la glace du St-Laurent—234; enquêtes sinistres maritimes—234; dépenses commission consultative des pêcheries—245; inspection des pêcheries—246; outillage pour les naufrages—248; nouveaux règlements pêche homard—251, 252; ingérence politique et les gardiens de phares—253; voyages du *Stanley* aux îles de la Madeleine—254; obstructions à la navigation—254; naufrage du *Johet*—254; service radio-télégraphique—255; mort du matelot Joseph Leblanc—255; affaire capitaine Murdoch—255; écoles de navigation—255; service maritime et postal entre le Canada et la Grande-Bretagne—256; vaisseaux-écoles étrangers en Canada—257; service naval—257; creuser à 35 pieds chenal Saint-Laurent—262; pilotage sur le Saint-Laurent—262; travaux à Sorel—262; navigation d'hiver—263; sondage dans Saint-Laurent—263.

HENDERSON, DAVID (*Halton*).

Edifice public de Brantford—19; la pierre de Georgetown—19; bill déposants de la Farmers Bank—54; bill compagnie du chemin de fer Toronto à Niagara et à l'Ouest—63; bill compagnie chemin de fer Western Central—71; polices de la Federal Life Assurance Co.—130, 149; distribution documents parlementaires—231.

HEPBURN, BERNARD R. (*Prince-Edouard*).

Bill compagnie chemin de fer Prince-Edouard et Hastings—68.

HUGHES, JAMES J. (*King, I.P.-E.*).

Adresse en réponse au discours du trône—11; bill primes aux volontaires—44; représentation à la Chambre des communes—46; prix transport chemin de fer île du Prince-Edouard—80, 81, 176; fermeture de la bibliothèque et salle de lecture les jours de fête—83; insertion des réponses dans les Débats—85; primes aux vétérans de la campagne des feniens—88; qualité de la papeterie de la Chambre des communes—89; île du Prince-Edouard et la représentation à la Chambre des communes—90; vacance tribunaux île Prince-Edouard—92; budget chemins de fer et canaux—99; droit sur la scorie de hauts-fourneaux—102;